

# Lenkai uzeme Suvalkus, traukia ant Seinu.

## BOLŠEVIKAI STOJA NAUJON OFENSYVON.

### LIETUVA PASISKELBĖ NEUTRALĖ RUSŲ-LENKŲ KARĖJE.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKU ARMIJA PAĖME SUVALKUS; EINA PAGROBT SEINUS.

Londonas, Rugsėjo 1 d. — Lenkai paėmė Suvalkus, apie keturiasdešimtis mylių į šiaurę nuo Gardino, čia tapo pranešta Lietuvos atstovų. Lenkų divizija, tvirtinama, traukia ant Seinu, į rytus nuo Suvalkų.

(Suvalkai tai paskutinis svarbus miestas „etnografinė Lenkijoje“, lenkų atgautas. Jis tik už kelių mylių į rytus nuo Rytinės Prūsijos sienos „puesalyje“, kuris jungia Lietuvą su Lenkija.)

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI ATAKAVO LIETUVIŲ KARIŪMENE PAS AUGUSTAVĄ.

Associated Press'a.

Londonas, rugsėjo 1 d. Lenkų armija atakavo Lietuvos kariūmenę netoli Augustavo, apie trisdešimtis mylių į šiaurę nuo Gardino, anot telegramos iš Kauno Lietuvos atstovui. Paskiausi raportai iš Lietuvos minėjo apie ginčus sulig ribų tarpe tos šalies (Lietuvos) ir Lenkijos.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BOLŠEVIKAI UZEME DAUG KAIMŲ, KAREJE SU LENKAIS.

Londonas, rugp. 31 d. — Bolševikai kariaudami prieš lenkus į šiaurę nuo Brest-Litovsko užėmė daug kaimų, tarpe dešimties ir dvidešimties mylių į pietrytus nuo Bialystoko, sako oficialė bevielio depeša iš Maskvos, šandien čia gauta. Smarkūs mūšiai, tvirtinama, eina Sovietų armijos naudon Lembergo ir Przemyslio apylinkėse, Galicijoje.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI ATSTUMIAMI ATGAL.

Associated Press'a. Varšava, rugp. 30 d. — Oficialis raportas, šandien išleistas, sako, kad generolo Budenny'o pirmynėiga tikslu atkirsti lenkų frontą turėjus naujus laimėjimus. Budenny spēkos eina pamaži linkui Zamosece, į šiaurvakarus nuo Lembergo, nepaisant lenkų atspriešinimo.

Šiauriniame fronte, toliau tęsia raportas, lenkų avangardai ant linijos Grajev, Ossovietz, Bialystok ir Brest-Litovsk užėmė Sokolka, Loginka, Orzechovo, Czachy, Podborze ir Verchovjce. Palei Bugą vietiniai susikirtimai buvę lenkų naudon, kurie atgavę Horodli ir Matcze.

Bolševikų apcieriai, paimti lenkų armijos, belaisviais sako, kad Lenkai nesutiksia rimto pasipriešinimo iki nepasieks linijos, einančios per Vilnių, Lida, Baranovičius ir Luniniets, taip šandien tapo paskelbta.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BOLŠEVIKAI TELKIA ISBLASKYTUS KAREIVIUS.

Bevielio atsišaukimas tapo plačiai išsiuntinėtas bolševikų armijoms, pasilikusioms lenkų teritorijose, kviečiant susirinkti Minske darbui, kad perorganizavus sovietų armija, anot bevielės depešos.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### NAUJA BOLŠEVIKŲ OFENSIVA PRASIDĖJO.

Copenhagen, 29 d. rugp. Rusų bolševikų spēkos atsiėmė Gardiną, sako depeša iš Koenigsbergo, Berlingske Tidende'ui. Raportas priduria, kad lenkai evakuavo Bialystoką. (Visos depešos iš Koenigsbergo, Ryt-Prūsijos, atrodo, esant palinkę perdėti žinias apie bolševikų pasisekimus. Tečiaus Berlingske Tidende, yra rimčiausiu ir itikėtiniausiu Danų laikraščiu. Gardinas stovi kaip tik į rytus nuo lenkų etnografinės linijos ir nieko nėra stebėtino, jei ji bolševikai išnaujo atėmė, tečiaus Bialystokas yra už dvidešimties mylių į vakarus nuo lenkų paskiausio fronto).

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BREST-LITOVSKO FORTAS PAIMTAS.

Londonas, rugp. 30 d. — Bolševikų spēkos paėmė fortą apie per pusantros mylios nuo Brest-Litovsko, anot depešos subatos datos iš Minsko. Pranešimas priduria, kad bolševikai telkia didelę armija naujai ofensyvai.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI NESUTINKA PAKLAUSYT AMERIKOS PERSPEJIMO.

S. B. Conger'o specialė kabelio depeša Varšava, rugp. 31 d. — Patyriau, kad Lenkų atsakymas į Amerikos notą, perspėjančią apie pavojus, kokie gali kliti iš priezatis ižeidimo Rusų tautybės užgrobiančiam lenkų teritorijas, yra vien išsisukimas gražiais žodžiais ir formoje, nuo laikymo armija ant by kokios nuženklintos linijos. Principas užimti vien tik lenkų teritorijas pripažįstamas, bet valdžia nurodo, kad militarės priezastys ir apsigynimo strategika, gal, esą privers atakuoti bolševikus tokiose vietose, kur jie bus pavojum Lenkų ramybei.

Nota, regis, pritaikinta prezidento Pilsudzkio viešam

raportui, kuriame jis tvirtino, jog sudarymas galutinės apsaugai linijos, kur nėra strateginės linijos yra negalima mažai ir blogai apginkluotai lenkų armijai. Reikėtu dėl to padirbti drūta apginkluotą liniją su konkreto apkasais, spygliuotomis vielomis per kelis šimtus mylių nuo Lietuvos iki Rumanijos sienų ir reikėtu didesnės armijos, negu Lenkija gali užlaikyti, jei jai reikėtu laikytis.

Militarės operacijos ant didės skalės prasidėsiančios pietiniame fronte prieš generolą Budenny, Gen. Juoz. Haller, lenkų savanorių komandantas, dalyvavęs su Pilsudkiu Varšavo apgynigme, tapo perkeltas į prietini frontą.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### PRANCIJA LIEPIA LENKAMS NEPAISYTI RIBŲ.

Associated Press'a, Paryžius, rugp. 27 d. — Užsienių ministerija apreiškė šandien, kad Prancija patarė Lenkijai užimti geriausią strateginę ir militarę poziciją iki taika nebus pasirašyta, nepaisant to kokios nebūtų jos etnografinės sienos, nes militarė padėtis turės įtaką į taikos sanlygas.

Tečiaus Prancija irgi patarė Lenkams sugražinti savo armijas atgal į Lenkijos ribas kaip tik taika bus pasirašyta, užsienių biuras pridūrė.

#### KRIKSCIONYS ZUDOMI PALESTINOJE. (A. P.)

Cairo, Egiptas, rugp. 26 d. — Simtas penkiasdešimtis krikščionių tapo nužudyta Ajlun'e, kaime apie penkiasdešimtis mylių į šiaurę nuo Jeruzolimos. Anot depešų iš Haifa, Palestinos, juos nužudė beduinai. Kita depeša tvirtina, kad pastarame beduinų užpuolime ant traukinio, arti Damaško, ir tulas italų laivyno apicieras liko užmuštas.

#### „ELTOS“, KABLEGRAMOS IS KAUNO:

Rugp. 27 d. 1920. Mūsų kariūmenė užėmė šandien Vilnių, Vilniaus-Gardino gelžkelis, išėmus Gardino mūsų rankose. Mes nuginkluojame bolševikų armiją peržengiančią mūsų ribas. Stengiamės priversti lenkus pagodoti mūsų ribas be susikirtimo.

Rugp. 30 7-a val. vakare. Washington D. C. „ŽVAIGŽDĖ“, 3654 Richmond, St. Philadelphia, Pa.

Kablegrama nuo Klimo iš Kauno skamba sekančiais: Rugpiūčio 27 d. Lietuvos Valdžia pasiuntė notą Sapichai Varšavon, apreiškiant Lietuvos neutralitetą Rusų-Lenkų karėje ir pranešant lenkų militarėms autoritetams neperžengti ribų, kurias Lietuvos armija saugoja. Suvalkų provincijoje, kur nėra nuspręstų sienų, siuloma laikiną demarkacijos liniją per Grabovo-Augustavas-Stabin.

Vinikas.



žemė. Ir tos nereikalingos burnos labai buvo apsunki- nusos ir supainiojusios mūsų duonos klausimą, ypač per- eitis metais. Tikiuos, atmenat, vyrai, tuos laikus, ka- da iš visų pusių plaukė savivaldybių ir visuomeninių organizacijų prašymai ir reikalavimai — atimkit iš mūsų nereikalingas burnas, gelbėkit mus nuo bado, nes jis sa- vo baisiomis akimis vis drąsiau ir drąsiau pradeda žiūrėti, ypač į biednuomenės akis. Tie priplaukę iš visų kraštų svečiai, nesėdėjo rankas sudėję. Jie be gardžios duonos, laisvo ir patogaus gyvenimo, išsigeidė ir gerokai pasipel- nyti Lietuvoje. Lietuva jiems atrodė labai patogaus pel- no šaltinis. Ir pradėjo tą pelnyti darbą dirbti. Spe- kuliacija išsigalėjo. Tie svečiai kiekvienas sau ją mono- polizavosi. Konkurencijos retai kas galėjo su jais išlai- kyti. Jų atsivežtieji kapitalai nušluodavo visus, kas sto- davo jiems skersai kelio. Spekuliacija prekybos forma išstūmė ir paraližavo normalės ir tvarkios prekybos eigą. Ji taip išsigalėjo, kad išsiūbavo mūsų ekonominio gyvenimo pagrindus. Jie tuomi sudarė rimto pavojaus ir mūsų Valstybinio gyvenimo vystymosi. Dėl jų darbuotės kilo daug nepasitenkinimo, o kai-kur ir bruzdėjimų. Visų spekuliantų priešaky atsistojo tie neprašytieji „svečiai“!

Mūsų miškų naikinimo istorijoje jie taip pat lošia svar- bią rolę. Miestuose ir miesteliuose dėl jų mūsų bėdnuo- menė susidarė nepakenčiamos gyvenimo sąlygos. Be- veik visuose mūsų miestuose negali būti susirasti. Jie pripildyti svečių-svetimšalių. Butų kainos pakilo taip aukštai, kad ne tik vargšui darbininkui, bet ir šiaip pasi- turinčiam piliečiui tampa nebeprieinami. Tas faktas rim- tai verčia mus galvoti apie butų rekviziciją, kad aprū- pinti savo piliečius butais ir priverstinai „darbo savai- tes“, kad priplaukę čion svečiai bent atidirbtų mums už mūsų valgomąją duonėlę. Toks būtų trukumas jaučiama ne tik didesniuose miestuose, bet ir miesteliuose. Iš kai- mo darbininkas jau nebegali į miestelį tilpti. Ir teismas dėl to priverstas gerokai laužyti galvą dėl leidžiam o dar- bininkų atstatymo įstatymo. Tokia tai svetimųjų svečių antplūdžio į mūsų vidaus padėtį įtaka ekonominėje srity. Jo griaujamasis darbas ir mūsų kraštui pražutingumas aiškus.

Bet tas įvykis turi ir į mūsų politiką. Jau atstovas Ruseckas buvo pažymėjęs, kad Lietuvoje nei viena riaušė be svetimšalių aktingos įtakos neapsėjo. Tom riaušėm, kurstymam, priešvalstybinei agitacijai, visur jie vadau- ja. Daug išrodymų nereik. Perdaug jau jie aiškus ir visiem žinomi. Priminsiu tik liūdnus Panemunės atsitiki- mus. Kas juos įstatė į priešvalstybines vėžes, ir pridavė jiem tokio pobūdžio, kurio kareiviai nei manyt nema- nė priduoti? — svetimšaliai svečiai. Paimkim paskuti- nius atsitikimus Kaune. Svetimšaliai pajuto pilnais šei- mininkais Lietuvoje esą ir drąsiai pakėlė galvas aukštyn. Prisiminkim paskutinius mitingus įvykusius Rotušės salėj, Miesto Teatre, „Darbininkų Klube“ ir kitur, kurie šaukė: „Lai gyvuoja trečias internacionalas, šalin Lie- tuvos valdžia, šalin Steigiamasis Seimas, lai gyvuoja pro- letariato diktatura“. Kas ten visa veda? Vienas vokie- čių spartakininkas ir Berlynė agentas, kitas neblogesniu už Pilsudskį varšavišku akcentu kalba, trečias gražiąja Lenino kalbą vartoja. Visa tai svetimšaliai — svečiai. Nuo sudaryto ir dar tebedaromo pavojaus siūbuoja mūsų nepriklausomybės pamatai. Jų rengiamų vergovės pau- čių čerškėjimas dar ir dabar tebeskamba mūsų ausyse. Dėl jų darbuotės nėra užtikrintas ir Steigiamoji Seimo likimas.

Stai kokis svetimšalių veikimas Lietuvoje ir kaip jie atsimoka už mūsų vaišingumą. Laikinosios Vyriausybės i tai mažai domės kreipdavo, jiem dar duodavo vietų įvai- riose valstybės istaigose. Bet jie ir ten savo parsidavu- sias dvasias parodė. Jų padarytoji blėdis mum visiem ži- noma. Tik Galvanausko Kabinetas pirmas tinkamai i juos domės atkreipė, o Vidaus Reikalų Ministeris, šalei apginti nuo jų, tikslų aplinkraščių išleido. Jo aplink- raščiai yra dviejų rūšių. Viena rūšių apima svetimų valstybių atėjūnus. Su jais pasielgta teisėta tarptautiniais papročiais paremta praktika. Kita aplinkraščių rūšis apėmė tuos, kurie atvyko iš anapus demarkacinės lini- jos. Šita aplinkraščių rūšis daugiausia triukšmo sukėlė interpeliantų plauko žmonėse. Ar galima, girdi, savo pi- liečiams varžyti įvažiavimas Lietuvon? Pažiūrėkim ir iš- siaiškinkim tą klausimą. Mūsų valstybės didelę dalį užėmė lenkai. Jie norėdami per mus pačius mus pražu- dyti, siunčia Lietuvon daug savo agentų. Jų veikimas mum yra žinomas. Prisiminkim P.O.W., „Strelcus“ ir kitus. Kiti iš ten ateina su Trockio įgaliavimais ir savo darba dirba. Ar gali vyriausybė abejodai i tai žiūrėti? Juk jos tikslas ir uždavinys ginti visuomenės ir valstybės laisvę ir gerovę. Jei ji to nedarytu, prasilenktu su savo tikslais ir įgaliojais išpildyti uždaviniais. Tokia vyriausybė reiktų paprašyti, pasitraukti iš savo vietų. Antra, Lietuva nevienodai suprantama. Mum lietuviams jos ri- bos aiškios; už etnografinių sienų mes nesiekiam, nes mum svetimi yra aneksijos grobimo tikslai. Bet yra to- kių žmonių, kaip Rozenbaumas, kurie Lietuvai skiria Vitebsko, Minsko ir kitas žemes, ten tolyn ligi Kijevo ir kitų rusų ir Ukrainiečių pakraščių. Ir visų tų kraštų žmonėm reikalauja interpeliantai laisvo gyvenimo Lietu- voje.

Atstovas Soloveičikas nuolatos čia mini Bielsko, Balt- stogės, Augustavo piliečius, įemigravusius i Lietuvą ir vi-

som keturiom gina jų teisę ir toliau čia gyventi, o jam ir į galvą neateina paklausti, ar Lietuvos valstybė turi bent kiek pretenzijų prie tų žmonių. Jam reiktų žinoti, kad Soloveičiko ir jo draugų noras, nevisuomet yra Lietuvos valstybės noru; kad jo ir bendraminčių reikalai nėra tai Lietuvos reikalai. Dėl tokių „piliečių“ mums rimtai tur- būt neteks iš tos tribunos kalbėti. Pagalios, jei kalbėsiu tik apie tikrus lenkų okupuotų žemių piliečius, tai ir tuo- met reiks daug atsargumo parodyti, kadangi tas klausimas labai ankštai yra surištąs su mūsų laisvės ir nepri- klausomybės likimu. Ir jiem bent koks suvaržymas ar bent tam tikros apsigynimo tvarkos nustatymas yra reikalingas ir būtinas. Tai labai gerai supranta ir mūsų okupuotieji broliai. Kada perdaug laisvai buvo leista iš Lietuvos gabenti druska ir javai i lenkų okupuotus Lie- tuvos kraštus iš daugelio okupuotų vietų mūsų valdžiai ir visuomeninėm istaigom teko gauti prašymų su šimtais parašų, kad dėl jų laikinosios gerovės neparduotumėm Lietuvos gerovės, kad suvaržytumėm tą produktų veži- mą, nes jis stiprinąs lenkų padėtį, jie pasiryžę ir pakentė- ti, by tik Lietuvai būtų gera. Geras Lietuvis kitaip ma- nyti ir negali. Vadinas, ir čia vidaus Reikalų Ministerio visai tikslingai yra nustatyta.

Trečias, pagalios kuo remiamas yra tas interpeliantų reikalavimas neribotai be tam tikros tvarkos leisti Lietu- voje gyventi visiems, kas tik panorės, teise ar labdarin- gumu? Tai parodo ir visų Europos valstybių praktika. Laisvoji Sveicarija karo metu labai ir labai varžė įvažia- vimą svetimšalių i savo valstybę. Net neutralios Lietu- vos piliečiui su valdžios įgaliavimais buvo begalo sunku i ją įsigauti. Nemaža svetimšalių ji yra iškrausčiusi. Vo- kiečiai labai daug iškrausė svetimšalių iš savo valstybių. Ir mūsų Seimo narių tarpe yra žmonių tos malonės pri- tyrusių ant savo nugaros. Suvienytos Amerikos vals- tybės lig šiol svarsto kaip iš savo ribų iškrausčius svetimšalius. (Balsas netiesas). Paskaitykite bent lietuvių kalba Amerikos laikraščius: „Naujienas“, „Drauga“, — ir įsitikinsite, kad tai tiesa. Tas drakoniš- kas įstatymas kaip jį vadina interpeliantai nėra jau toks baisus ir niekam nežinomas. Jį reikale visos valstybės vartoja ir turi vartoti, kam rūpi valstybės gerovė, o ne kitoki tikslai. Valstybės ir visuomenės gerovė šiuo atvė- ju yra užtektina teisė. (Kauco „Laisvė“).

(Bus Daugiau.)

## Svarbu Visiems Lietuviams.

Kunigo A. Jusaičio anglų kalboje knyga apie Lietuvių tautą. — The History of the Lithuanian Nation and its National Aspirations yra labiau nusi- sekusiu mūsų tėvynainio veikalu. Visi didžiausi Amerikos dienraščiai ir Jūr- nalai priėmė tą knygą kuopriela- kiausiais. Nekurie žurnalai kaip „Lite- rary Digest“ (turis netoli milijono pa- rinktu skaitytojų) net po du kart apie ją plačiai rašė ir garsino iš jos plačias ištraukas ir aprašymus apie Lietuvių tautą ir anos politiškus siekinius.

Su virš 6 milijonai skaitytojų anu laikraščiu galėjo skaityti apie kun. Ju- saičio išreikštus pasauliui Lietuvių norus.

Suv. Valstijų prezidentas, vice pre- zidentas, daugelis Suv. Valstijų sena- torių, ir keli šimtai kongressmanų ambasadorių, ministerių atsiuntė Liet. Katalikų Tiesos Dr-ai padėkovonę už tą knygą, pražadėdam Lietuvai pa- gelbą.

Pirmoji tos knygos laida jau išsibaigė. Liet. Kat. Tiesos Dr-ai neturint lė- šų kitai laidai pats autorius su pagelba poros bičiulių dabar išleidžia antra padidintą tos knygos laidą.

Toje laidoje yra perspaudinta kun. Jusaičio parašytas, o Liet. Kat. Tiesos Dr-os įduotas Wilsonui 4 d. kovo me- morialas, moksliskai išrodas neteisins- gus lenkų pasikėsininus ant Lietuvių tautos.

Toje antroje laidoje teipgi yra til- pė paskiausio laiko mūsų organizacijų ir naujokynių rezoliucijos prieš len- kus ir bolševikus, teipgi tilpo ten Lietuvos valdžios ir Premjiero atsiliepimai ir nekurių svarbesniųjų Amerikos laikraščių redakcijų atsiliepimai apie Lietuvą, teipgi ne- kurių svarbiausių Amerikos politikų liudyjimai apie svarbumą tos knygos.

Antra laida turi apie 50 psl. daugiau nei pirmoji. Kaina antrosios laidos \$1.50; skuros apdaras \$3.50.

Butų geistina, kad patriotiški mūsų tautiečiai padė- tų praplauti tą knygą ypač Amerikoje tarp Valstijų valdininkų (state officials) ir miestų knygynų.

Paskelbimas.

### PASEKMĖS SALDZIOS.

Jūs žinote, ką voverė pasakė apie riešutą: „Lakštas kartus, bet branduolys saldus.“ Šana pasaka, bet vi- sados teisinga. Trinerio Amerikinis Eliksiras iš Kartaus Vyno taipgi kartus, bet jojo pasekmės labai saldžios. Jis prašalina visą blėdingą medžiagą iš jus žarag, laiko žar- nas atviromis ir suteikia sveiką apetitą. Jautiesi puikiai nuo ryto ligi vakaro. Tos saldžios pasekmės Trinerio Amerikinio Eliksiro iš Kartaus Vyno taip prasiplatine, jog kožną metą prisieina padidinti fabriką. Tik dabar įtaisėme du nauju katilu, po 52,000 galionų kiekvienas, naujas subonkavimas mašinomis tapo itaisytas ir pro- dukcija tuomi labai pakilo. Tik pamatinė patarlė pasili- ko ta pati: „Geriausias vien tik geras mūsų klientam.“ Aptiekoje ar perkant nuo vaistų pardavėjo, būtina reik- kalauk vien tik „Trinerio Amerikinio Eliksiro iš Kar- taus Vyno ir neimk jokių kitų pamėgdžiojimų. Pas juos taipgi gausi Trinerio Ange- lica Bitter Tonic, Trinerio Cough Sedative, Trinerio Linimenta ir t.t. Joseph Triner Company, 1335-45 S. Ashland Ave, Chicago, Ill. (Copyright, 1919, by Joseph Triner Company.)

### KAM KENTĖTI?

Rumatizmo, neuralgijos ir raumenų gelimai greitai nustoja, jeigu patirni su



### PAIN-EXPELLER

Vaizbaženklis užreg. S. V. Pat. Ofise.

Žiūrėk, kad gautum tikrąjį-garsųjį per daugiau kaip 50 metų.

Reikalauk, kad turėtu Īkaro (Anchor) Vaizbaženklį.

## Cunard Linijos

### Garlaisis Saxonia

Išplaukia Spalių 30

!

Phlymouth'ą — Cherburg'ą — Hamburg'ą.

Jūsų mieste, apylinkėje ar namieje yra vietinis agentas.



Zemlapis iš kun. A. Jusaičio knygos.

Pats autorius daug pridėjęs lėšų prie pirmo L. K. Tie- sos Dr-os laidos vienas to negali padaryti. Užsisakyti tą knygą galima pas autorių.

Rev. A. Jusaitis  
St. Michaels Church  
E. 23-rd Str.  
Bayonne, N. J.  
arba Zvaigždės Redakcijoje:  
Zvaigždė, 3654 Richmond St.  
Philadelphia, Pa

Bell Phone Dickinson 3995 M.  
**Dr. Ignatas Stankus**  
 1210 S. Broad St., Philadelphia, Pa.  
 Lietuvių Daktaras ir Chirurgas.  
 Ofiso Valandas:  
 Nuo 9 rito iki 5 po pietu  
 Vakara, Ketverge nuo 6 iki 9 P.M.  
 Nedeliomis iki 4 po pietu.

Prisiuskit  
 Prenumerata  
 už „Zvaigždę“



**IŠ KELIONĖS  
 PO  
 EUROPA IR AZIJA**

Ta knyga yra tai

Didžiausias savo rūšies veikalas, parašyta „Zvaigždės“ redaktorės J. Pranaičiūtės. Knyga turi apie 380 puslapių ir papuošta 102 iliustracijomis (paveikslais).

Indomus toje knygoje aprašymai Prancijos, Belgijos ir Vokietijos žemių, kur dabar verda Europėjiška karė. Tie aprašymai papuošti daugeliu iliustracijų.

Bet indomiausias beabejojama aprašymas išpuodžiū iš Tėvynės ir iš senovės Lietuvos žemių, kuriuos vienok viršija aprašymai Vidurinės Azijos, Kaspijos ir Kaukazo žemių ir anų žmonių. Nemažiaus idomus aprašymai apie Rusijos sostinių, Maskvos ir Peterburgo, su paminėjimu lietuvių naujokynių istorijos tose vietose.

Knygos kaina 2 dol.  
 Audeklo aparais 2.25  
 Skūros aparuose su paausuotais kraštais 3.50

Galima gauti „Zv.“ Knygyne

**Parsiduoda Maspeth'e, N. Y.**

500 geriausių lotų, per 20 minučių kelio nuo New Yorko miesto, palei tris gatvekarių linijas praeinančias pro šali. 5c. nuvažiavimas; vandens nuovadai, šaligatviai, gazas, vanduo, mokyklos ir bažnyčios. Ant syk moket 20 nuoš., likusią sumą lengvoms išmokestimis. Gera spekuliacija ar nuolatinis namas.

Trace, 6 Remsen Place, Maspeth, N. Y.

arba

Chamberlain, 14 Grand Street, Maspeth, N. Y.

Kurių „ZVAIGZDES“ prenumerata pasibaigė liepos mėnesiu meldžiame ją pasiskubinti atnaujinti, kad nereiktų laikraščio sulaukyti.

**“ZVAIGŽDĖS” SPAUSTUVE**

ATLIEKA VISUS DRUKORISĖ DARBUS GERAI, PIGIAI IR GELIAI

DRUKUOJA:  
 KNYGAS, CIRKULIORIUS, TIKIETUS, KONSTITUCIJAS, VISITING IR BUSINESS CARDS, UZKVIETIMUS, VESELIJU, KOPERTUS, LAISKUS IR T. T.

KAS DARBA PAVES. NESIGRAUD

Kreipkis ant adreso:  
 3654 Richmond St  
 Philadelphia, Pa

**Sekančias knyga patariames  
 skaityti visiems lietuviams  
 katalikams:**

- Jos gaunama mūsų redakcijoje.
- Apeigos Rymo katalikų Bažnyčios. Lenkiškai parašė kun. J. Lunkevičius. Vertė Gerutis. Antra laida. Shenandoah, Pa., 188 pusl. 60
  - Antanukas. Apysaka B. Pruso. Vertė Selimas. Antra laida. Shenandoah, Pa., 40 pusl. 15
  - Algimantas arba Lietuviai 13-ame šimtmečiuje. Istoriska apysaka. Parašė Dr. V. Pietaris. Penki tomai. Shenandoah, Pa., 488 pusl. 2.50
  - Anima Vilis. Marės Radzevičiūtės apysaka. Jono Montvilos vertimas. Antra laida. Shenandoah, Pa., 162 pusl. 75
  - Bajoro Vuošvis. Apysaka iš lietuvių gyvenimo. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 68 pusl. 15
  - Biurokratai. Apysaka iš paskutinių atsitikimų Lietuvoje. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 79 pusl. 25
  - Fabiolė arba Bažnyčia Katakumbose. Kardinolo Wiseman'o. Vertė Vytautas. Shenandoah, Pa. 354 pusl. 1.00
  - Gyvačių Karalius. ir kitos apysakėlės. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Shenandoah, Pa., 31 pusl. 10
  - Iš kelionės po Europą ir Aziją. Parašė Pranaičių Julė. Philadelphia, Pa., 380 pusl., 102 iliustracijos (paveikslai); Audeklo aparais 2.00  
 Skūros aparais, paausuotais kraštais 2.25  
 Iš daktaro pasakojimų. Rudens diena. Sulaukė. Parašė Satrijos Ragana. Shenandoah, Pa., 69 pusl. 3.50
  - Išvakarės gret Lemano ežero. Parašė kun. M. Morauskis. Vertė Gerutis. Shenandoah, Pa., 172 pusl. 25
  - Išpažinties Istorija. Prancūziškai parašė kun. A. Guilloise, vertė kun. A. M. Milukas. Antras leidimas Brooklyn, N. Y., 1916. 50
  - Kova ties Zalgiriais. Istoriska drama keturiuose aktuose. Parašė Šavasis (Dr. V. Pietaris) Shenandoah, Pa., 31 pusl. 25
  - Kunigo gimine. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 68 pusl. 20
  - Kaip Elziutė praleido šv. Jono dieną. Parašė P. D. Shenandoah, Pa., 63 pusl. 20
  - Krasauninkas—Laizybos—Dievo žmonės. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Philadelphia, Pa., 28 pusl. 10
  - Kardinolo Mercier gromata apie Patrijotizmą ir Išlaikymą 5
  - Kun. Dr. M. Gustaičio, Du laišku iš Kelionės Kan. Dr. M. Gustaitis 5
  - Laisvės Metu. Apysaka iš paskutinių atsitikimų. Parašė Antanas. Semai, 1908 m. 187 pusl. 75
  - Lietuviškas Albumas. Dalis I. Istoriskos ir šiaipjau Lietuvos vietos. Parengė ir išleido kun. A. Milukas Shenandoah, Pa., 75
  - Lietuviškas Albumas. Dalis II ir III. Lietuvos raštininkai, žymiausių vyrų ir tipai. Parengė ir išleido kun. A. Milukas. 1.50

- Lietuviškos Pasakos. Spaudon parengė Dr. J. Basanavičius. Didelio formato knyga, 262 pusl. 2.00
- Laiškai iš Kelionės po Palestiną. Kaštaie kun. Antano Miluko. Shenandoah, Pa. 94 pusl. 50
- Moterystė ir šeimyna. Iš vokiškos kalbos vertė J. Gerutis. Philadelphia, Pa., 41 pusl. 50
- Mūsų Socijalistai. Apysaka iš paskiausių Lietuvoje atsitikimų. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 57 pusl. 15
- Melagių Dėdė. Vaizdelis iš Dzūkų gyvenimo. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Shenandoah, Pa., 27 pusl. 13
- Mūsų Iėganytojas Jezaus Kristaus gyvenimas. Naujas pataisytas išleidimas. Shenandoah, Pa., 209 pusl., su paveikslais, 75
- Nekaltybė. Iš vokiško vertė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 89 pusl. 25
- Ne Mieste Laimė. Prancūziškai parašė Pierre L'Ermite. Lietuviškai vertė Pranaičių Julė. Shenandoah, Pa., 206 pusl. 1.00
- Našlaičiai. Likimas tulos šeimynos. Vertė P. Str. Shenandoah, Pa., 81 pusl. 15
- Pasikalbėjimas Giesmininko su Lietuva. Vyskupo A. Baranausko Eilės. Kaina 05
- Pasakyk Matuše, Agnieška, Aut Garlaivio. Trij Satrijos Raganos apysakėlės. 15
- Pradžia ir išsiplėtimas Katalikų Tikėjimo. Parašė Vyskupas M. Valančius. Reikalingiausia kiekvienam lietuviui-katalikui knyga. Shenandoah, Pa., 285 pusl. 1.00
- Paklydėliai. Kun. J. Geručis. Antras leidimas. „Zvaigždės“ skyriaus, 416 Hooper Str., Rooklyn, N. Y. 10
- Sventųjų Gyvenimai. Skaitymai kiekvienai metų dienai. Su paveikslais. Spaudon parengė kun. A. Milukas. Visi keturi tomai 3.50  
 Drūtais audeklo aparais 4.00  
 Skūros aparais, paausuotais kraštais 5.50
- Siapus ir anapus grabo. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 210 pusl. 60
- Sodžionių Teologija. Parašė J. Gerutis. Gražiausia lietuviška kalba šioje knygoje išdėstytas visas Katalikų Teologijos mokslas Shenandoah, Pa., 285 pusl. 1.00
- Pikta Dvasia. Latviškai parašė Rudolfas Blaumanis. Lietuviškai vertė Idlargas. Shenandoah, Pa., 72 pusl. 25
- Patrimpo Laiškai. Parašė K. A. K. Kun. A. Miluko leidimas. „Zvaigždės“ Spauštuvėje, Shenandoah, Pa. 1907 m. 60
- Susiskaldėliai. Vaizdelis iš mūsų sodiečių gyvenimo. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 62 pusl. 20
- Socijalistai. Kas jie? Iš kur atsirado? Ko nori? Parašė kun. A. Civinskas. Shenandoah, Pa., 124 pusl. 10
- Steponaičio Raštai. Pilnas pomirtinis velionies raštų (eilėmis ir proza) išleidimas. Tvarkė Lindas Gira. Kaunas, 1912. 121 pusl. 1.00
- Trumpas Katekizmas 10
- Vaičiai Eilės. Su velionio plačia bijografija ir paveikslu. Philadelphia, Pa., 1912. 157 pusl. 75
- Valdimierius. Graži apysakėlė. Shenandoah, Pa., 47 pusl. 10

**Pirmutinis ir Seniausias Lietuviškas  
 UŽEIGOS NAMAS arba HOTELIS  
 New Yorke**

Telefonas Spring 9537

LIETUVIAI KREIPKITES PRIE SAVUJU.

Jei nenori būt nuskriaustu atvykęs New Yorkan, tai tiesiog kreipkis į p. Geo. J. Bartašius, agenta. Jis visiems gerai yra žinomas. Parduoda laivakortes ant visų vandens kelių į Lietuvą ir iš Lietuvos. Išmaino ir siunčia pinigus į visas pasaulio dalis pagal dienos kursą. Parūpina pašportus iš Šv. Valstijų valdžios; pasitinka žmones New Yorke gelžkelio stotyse, pribuvus jiems iš kitų miestų.

Suteikia nakvyne, nes užlaiko namą su 38 kambariais. Palydi keleivius ir jų bagažus ant laivo. Zodžiu sakant, visi kurie kreipiasi į mūsų viršminėtą agenturą, pilnai būna aprūpinti. Vargo ir nelaimių niekas nedatirs. Brangus Tautiečiai, kurie manote keliauti į Lietuvą, senąją Tėvynę, kviečiam visus kreiptis į mūsų Agenturą laiškais ar ypatingai. Gausit sąžiniška patarnavimą, nes mūsų priederme yra visiems tarnauti ištikimai. Reikalauk laivakorėčių ir pinigų kurso artimiausiam mūsų office:

**Geo. J. Bartašius**  
 498 WASHINGTON ST., NEW YORK CITY.

MAGDE. „Ak, kaip man niešti galvą! Išbandiau visokius magojimus, trinkimus, moliavimus — ir viskas tau niko nepagalbėjo nuo tu bjauriu pleiskanu... Man grida net darosi!“

MARIE. „Na, tai kam tau kpt be-reikalingi? Žinok, bojie mano plaukai graūs, kvėlinus ir šviesi. O tai todėl, kad aš vartoju RUFFLES!“

Kas tai yra RUFFLES? Ar tai gyduolė? Ne!! Ar kvėpiantis vanduo? Ne!! RUFFLES yra tai paprasčiausias plaukų ir odos sustiprintojis, kuris prigelbi gamtai suteikt žmogui priklausanči grožį. O kas gal but gražesnio už ilgus, blizgančius, švelnius plaukus? Kas gal but smagesnio už cystą neniežinčią galvos odą?

**RUFFLES**

panaikina pleiskanas! Su jomis nereikia kelių mėnesių galvos trynimo: dviejų ar trijų dienų bėgyje RUFFLES pradės mažinti pleiskanas, o savaitės laike jų jau nei žymės neliks! Paskui tik reikčiaus suvilgiant galvą bus užtektinu, kad pleiskanos neatsinaujintų.

Nusipirkite šią nakt RUFFLES konkute aptiekoje. Kaštuos tik 65c., bet jus sakysite, kad jos vertos daug daugiau. Paaiškinimai pridėti prie kiekvienos konkutos. Jei negausite jūsų aptiekoje, tai atsiųskite mums 75c. pašto markėmis, ar money order siokiu adresu:

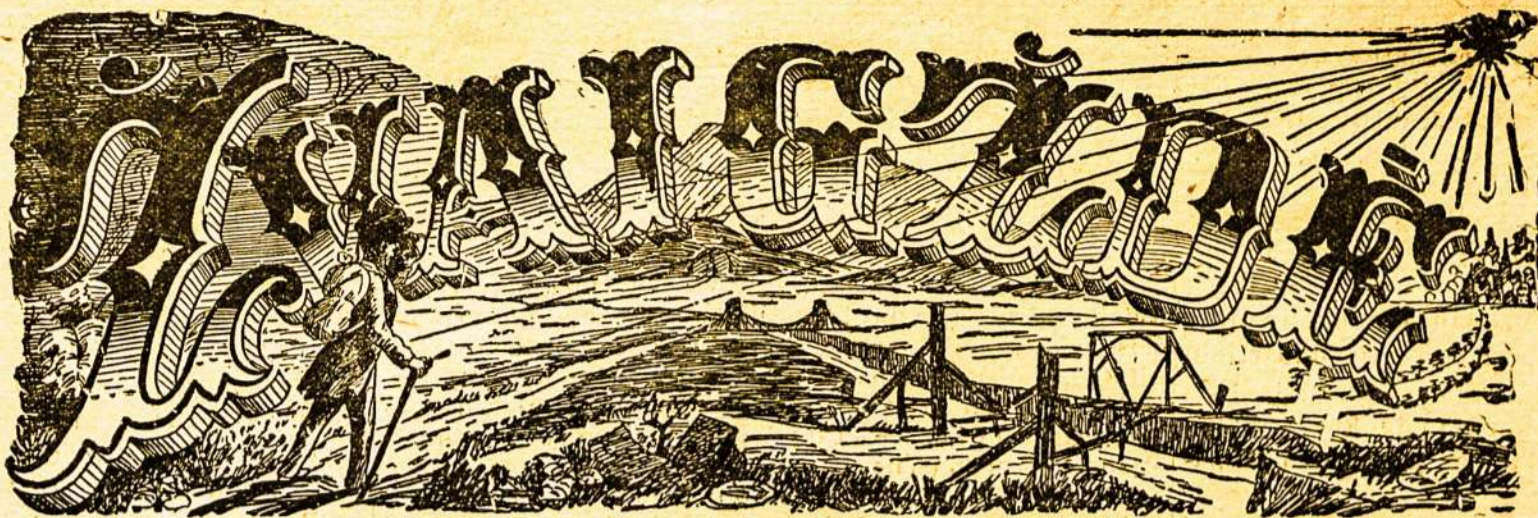
F. AD. WICHTER & CO., 326-330 Broadway, New York

**Lietuvos Prekybos ir Pramonės  
 Banko Agentura,**

Jau siunčia pinigus in Lietuvą.

Turėdamas skaitlingus skyrius ir agenturas Didžiojoje ir Prūsų Lietuvoje, Liet. Prek. ir Pram. Bankas garantuoja kuogreičiausia ir pigiausiaiomis sanlygomis išmokėjimą pinigų. Siųskt tiesiog per Banko Agenturą, nes pigiausias bus parsilutimas. Naudokitės proga: tuojaus išvažiuoja į Lietuvą Banko Agenturos specialis „kurjeras. Su visais reikalais kreipkitės:

M. Narjauskas,  
 Liet. Pr. ir Pr. Banko Atstovas ir Agenturos Vedėjas,  
 4747, Broad St. Newark, N. J.



# Lenkai uzeme Suvalkus, traukia ant Seinų.

## BOLŠEVIKAI STOJA NAUJON OFENSYVON.

### LIETUVA PASISKELBĖ NEUTRALĖ RUSŲ-LENKŲ KARĖJE.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKŲ ARMIJA PAĖME SUVALKUS; EINA PAGROBT SEINUS.

Londonas, Rugsėjo 1 d. — Lenkai paėmė Suvalkus, apie keturiasdešimtis mylių į šiaurę nuo Gardino, čia tapo pranešta Lietuvos atstovų. Lenkų divizija, tvirtinama, traukia ant Seinų, į rytus nuo Suvalkų.

(Suvalkai tai paskutinis svarbus miestas „etnografinė Lenkijoje“, lenkų atgautas. Jis tik už kelių mylių į rytus nuo Rytinės Prūsijos sienos „puesalyje“, kuris jungia Lietuvą su Lenkija.)

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI ATAKAVO LIETUVIŲ KARIŪMENE PAS AUGUSTAVĄ.

Associated Press'a.

Londonas, rugsėjo 1 d. Lenkų armija atakavo Lietuvos kariūmenę netoli Augustavo, apie trisdešimtis mylių į šiaurę nuo Gardino, anot telegramos iš Kauno Lietuvos atstovui. Paskiausi raportai iš Lietuvos minėjo apie ginčus sulig ribų tarpe tos šalies (Lietuvos) ir Lenkijos.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BOLŠEVIKAI UZEME DAUG KAIMŲ, KAREJE SU LENKAIS.

Londonas, rugp. 31 d. — Bolševikai kariaudami prieš lenkus į šiaurę nuo Brest-Litovsko užėmė daug kaimų, tarpe dešimties ir dvidešimties mylių į pietrytus nuo Bialystoko, sako oficialė bevielio depeša iš Maskvos, šandien čia gauta. Smarkūs mūšiai, tvirtinama, eina Sovietų armijos naudon Lembergo ir Przemyslio apylinkėse, Galicijoje.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI ATSTUMIAMAI ATGAL.

Associated Press'a. Varšava, rugp. 30 d. — Oficialis raportas, šandien išleistas, sako, kad generolo Budenny'o pirmynėiga tikslu atkirsti lenkų frontą turėjus naujus laimėjimus. Budenny spēkos eina pamaži linkui Zamosece, į šiaurvakarus nuo Lembergo, nepaisant lenkų atspiešinimo.

Šiauriniame fronte, toliau tešia raportas, lenkų avangardai ant linijos Grajev, Ossovietz, Bialystok ir Brest-Litovsk užėmė Sokolka, Loginka, Orzechovo, Czachy, Podborze ir Verchovjce. Palei Bugą vietiniai susikirtimai buvę lenkų naudon, kurie atgavę Horodli ir Matcze.

Bolševikų apcieriai, paimti lenkų armijos, belaisviais sako, kad Lenkai nesutiksį rimto pasipriešinimo iki nepasieks linijos, einančios per Vilnių, Lidą, Baranovičius ir Luniniets, taip šandien tapo paskelbta.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BOLŠEVIKAI TELKIA ISBLASKYTUS KAREIVIUS.

Bevielio atsišaukimas tapo plačiai išsiuntinėtas bolševikų armijoms, pasilikusioms lenkų teritorijose, kviečiant susirinkti Minske darbui, kad perorganizavus sovietų armija, anot bevielės depešos.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### NAUJA BOLŠEVIKŲ OFENSIVA PRASIDĖJO.

Copenhagen, 29 d. rugp. Rusų bolševikų spēkos atsiėmė Gardiną, sako depeša iš Koenigsbergo, Berlingske Tidende'ui. Raportas priduria, kad lenkai evakuavo Bialystoką. (Visos depešos iš Koenigsbergo, Ryt-Prūsijos, atrodo, esant palinkę perdėti žinias apie bolševikų pasisekimus. Tečiaus Berlingske Tidende, yra rimčiausiu ir itikėtiniausiu Danų laikraščiu. Gardinas stovi kaip tik į rytus nuo lenkų etnografinės linijos ir nieko nėra stebėtino, jei ji bolševikai išnaujo atėmė, tečiaus Bialystokas yra už dvidešimties mylių į vakarus nuo lenkų paskiausio fronto).

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### BREST-LITOVSKO FORTAS PAIMTAS.

Londonas, rugp. 30 d. — Bolševikų spēkos paėmė fortą apie per pusantros mylios nuo Brest-Litovsko, anot depešos subatos datos iš Minsko. Pranešimas priduria, kad bolševikai telkia didelę armiją naujai ofensyvai.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### LENKAI NESUTINKA PAKLAUSYT AMERIKOS PERSPEJIMO.

S. B. Conger'o specialė kabelio depeša Varšava, rugp. 31 d. — Patyriau, kad Lenkų atsakymas į Amerikos notą, perspėjančią apie pavojus, kokie gali kliti iš priezatis ižeidimo Rusų tautybės užgrobiančiam lenkų teritorijas, yra vien išsisukimas gražiais žodžiais ir formoje, nuo laikymo armija ant by kokios nuženklintos linijos. Principas užimti vien tik lenkų teritorijas pripažįstamas, bet valdžia nurodo, kad militarės priezastys ir apsigynimo strategika, gal, esą privers atakuoti bolševikus tokiose vietose, kur jie bus pavojum Lenkų ramybei.

Nota, regis, pritaikinta prezidento Pilsudzkio viešam

raportui, kuriame jis tvirtino, jog sudarymas galutinės apsaugai linijos, kur nėra strateginės linijos yra negalima mažai ir blogai apginkluotai lenkų armijai. Reikėtu dėl to padirbti drūta apginkluotą liniją su konkreto apkasais, spygliuotomis vielomis per kelis šimtus mylių nuo Lietuvos iki Rumanijos sienų ir reikėtu didesnės armijos, negu Lenkija gali užlaikyti, jei jai reikėtu laikytis.

Militarės operacijos ant diddės skalės prasidėsiančios pietiniame fronte prieš generolą Budenny, Gen. Juoz. Haller, lenkų savanorių komandantas, dalyvavęs su Pilsudkiu Varšavo apgynigme, tapo perkeltas į prietini frontą.

True translation filed with the Postmaster at Philadelphia, Pa., on September 2, 1920, as required by the Act of October 6, 1917.

#### PRANCIJA LIEPIA LENKAMS NEPAISYTI RIBŲ.

Associated Press'a, Paryžius, rugp. 27 d. — Užsienių ministerija apreiškė šandien, kad Prancija patarė Lenkijai užimti geriausią strateginę ir militarę poziciją iki taika nebus pasirašyta, nepaisant to kokios nebūtų jos etnografinės sienos, nes militarė padėtis turės įtaką į taikos sanlygas.

Tečiaus Prancija irgi patarė Lenkams sugražinti savo armijas atgal į Lenkijos ribas kaip tik taika bus pasirašyta, užsienių biuras pridūrė.

#### KRIKSCIONYS ZUDOMI PALESTINOJE. (A. P.)

Cairo, Egiptas, rugp. 26 d. — Simtas penkiasdešimtis krikščionių tapo nužudyta Ajlun'e, kaime apie penkiasdešimtis mylių į šiaurę nuo Jeruzolimos. Anot depešų iš Haifa, Palestinos, juos nužudė beduinai. Kita depeša tvirtina, kad pastarame beduinų užpuolime ant traukinio, arti Damaško, ir tulas italų laivyno apicieras liko užmuštas.

#### „ELTOS“, KABLEGRAMOS IS KAUNO:

Rugp. 27 d. 1920. Mūsų kariūmenė užėmė šandien Vilnių, Vilniaus-Gardino gelžkelis, išėmus Gardino mūsų rankose. Mes nuginkluojame bolševikų armiją peržengiančią mūsų ribas. Stengiamės priversti lenkus pagodoti mūsų ribas be susikirtimo.

Rugp. 30 7-a val. vakare.  
Washington D. C. „ŽVAIGŽDĖ“, 3654 Richmond, St. Philadelphia, Pa.

Kablegrama nuo Klimo iš Kauno skamba sekančiais: Rugpiūčio 27 d. Lietuvos Valdžia pasiuntė notą Sapichai Varšavon, apreiškiant Lietuvos neutralitetą Rusų-Lenkų karėje ir pranešant lenkų militarėms autoritetams neperžengti ribų, kurias Lietuvos armija saugoja. Suvalkų provincijoje, kur nėra nuspręstų sienų, siuloma laikiną demarkacijos liniją per Grabovo-Augustavus-Stabin.

Vinikas.



žemė. Ir tos nereikalingos burnos labai buvo apsunkenusios ir supainiojusios mūsų duonos klausimą, ypač perėjus metais. Tikiuos, atmenat, vyrai, tuos laikus, kada iš visų pusių plaukė savivaldybių ir visuomeninių organizacijų prašymai ir reikalavimai — atimkit iš mūsų nereikalingas burnas, gelbėkit mus nuo bado, nes jis savo baisiomis akimis vis drąsiau ir drąsiau pradeda žiūrėti, ypač į biednuomenės akis. Tie priplaukę iš visų kraštų svečiai, nesėdėjo rankas sudėję. Jie be gardžios duonos, laisvo ir patogaus gyvenimo, išsigeidė ir gerokai pasipelninti Lietuvoje. Lietuva jiems atrodė labai patogaus pelno šaltinis. Ir pradėjo tą pelnyti darba dirbti. Spekuliacija išsigalėjo. Tie svečiai kiekvienas sau ją monopolizavosi. Konkurencijos retai kas galėjo su jais išlaikyti. Jų atsivežtieji kapitalai nušluodavo visus, kas stovėjo jiems skersai kelio. Spekuliacija prekybos forma išstūmė ir paraližavo normalės ir tvarkios prekybos eigą. Ji taip išsigalėjo, kad išsiūbavo mūsų ekonominio gyvenimo pagrindus. Jie tuomi sudarė rimto pavojaus ir mūsų Valstybinio gyvenimo vystymosi. Dėl jų darbuotės kilo daug nepasitenkinimo, o kai-kur ir bruzdėjimų. Visų spekuliantų priešaky atsistojo tie neprašytieji „svečiai“!

Mūsų miškų naikinimo istorijoje jie taip pat lošia svarbią rolę. Miestuose ir miesteliuose dėl jų mūsų bėduomenė susidarė nepakenčiamos gyvenimo sąlygos. Beveik visuose mūsų miestuose negali būti susirasti. Jie pripildyti svečių-svetimšalių. Butų kainos pakilo taip aukštai, kad ne tik vargšui darbininkui, bet ir šiaip pasiturinčiam piliečiui tampa nebeprieinami. Tas faktas rimtai verčia mus galvoti apie butų rekviziciją, kad aprūpinti savo piliečius butais ir priverstinai „darbo savaites“, kad priplaukę čion svečiai bent atidirbtų mums už mūsų valgomąją duonėlę. Toks būtų trukumas jaučiama ne tik didesniuose miestuose, bet ir miesteliuose. Iš kaimo darbininkas jau nebegali į miestelį tilpti. Ir teismas dėl to priverstas gerokai laužyti galvą dėl leidžiamų darbininkų atstatymo įstatymo. Tokia tai svetimųjų svečių antplūdis į mūsų vidaus padėtį įtaka ekonominėje srityje. Jo griaujamasis darbas ir mūsų kraštui pražutingumas aiškus.

Bet tas įvykis turi ir į mūsų politiką. Jau atstovas Ruseckas buvo pažymėjęs, kad Lietuvoje nei viena riaušė be svetimšalių aktingos įtakos neapsėjo. Tom riaušėm, kurstymam, priešvalstybinei agitacijai, visur jie vadovauja. Daug išrodymų nereik. Perdaug jau jie aiškūs ir visiem žinomi. Priminsiu tik liūdnus Panemunės atsitikimus. Kas juos įstatė priešvalstybines vėžes, ir pridavė jiem tokio pobūdžio, kurio kareiviai nei manyt nemėnė priduoti? — svetimšaliai svečiai. Paimkim paskutinius atsitikimus Kaune. Svetimšaliai pajuto pilnais šeiminkais Lietuvoje esą ir drąsiai pakėlė galvas aukštyn. Prisiminkim paskutinius mitingus įvykusius Rotušės salėje, Miesto Teatre, „Darbininkų Klube“ ir kitur, kurie šaukė: „Lai gyvuoja trečias internacionalas, šalin Lietuvos valdžia, šalin Steigiamasis Seimas, lai gyvuoja proletariato diktatura“. Kas ten visa veda? Vienas vokiečių spartakininkas ir Berlynė agentas, kitas neblogesniu už Pilsudskį varšavišku akcentu kalba, trečias gražiąją Lenino kalbą vartoja. Visa tai svetimšaliai — svečiai. Nuo sudaryto ir dar tebedaromo pavojaus siūbuoja mūsų nepriklausomybės pamatai. Jų rengiamų vergovės pantių čerškėjimas dar ir dabar tebeskamba mūsų ausyse. Dėl jų darbuotės nėra užtikrintas ir Steigiamoji Seimo likimas.

Stai kokis svetimšalių veikimas Lietuvoje ir kaip jie atsimoka už mūsų vaišingumą. Laikinosios Vyriausybės i tai mažai domės kreipdavo, jiem dar duodavo vietų įvairiose valstybės įstaigose. Bet jie ir ten savo parsidavusią dvasią parodė. Jų padarytoji blėdis mum visiem žinoma. Tik Galvanausko Kabinetas pirmas tinkamai į juos domės atkreipė, o Vidaus Reikalų Ministeris, šalei apginti nuo jų, tikslų aplinkraščių išleido. Jo aplinkraščiai yra dviejų rūšių. Viena rūšių apima svetimų valstybių atėjūnus. Su jais pasielgta teisėta tarptautiniais papročiais paremta praktika. Kita aplinkraščių rūšis apėmė tuos, kurie atvyko iš anapus demarkacinės linijos. Šita aplinkraščių rūšis daugiausia triukšmo sukėlė interpeliantų plauko žmonėse. Ar galima, girdi, savo piliečiams varžyti įvažiavimą Lietuvon? Pažiūrėkim ir išsiaiškinkim tą klausimą. Mūsų valstybės didelę dalį užėmė lenkai. Jie norėdami per mus pačius mus pražudyti, siunčia Lietuvon daug savo agentų. Jų veikimas mum yra žinomas. Prisiminkim P.O.W., „Strelcus“ ir kitus. Kiti iš ten ateina su Trockio įgaliavimais ir savo darba dirba. Ar gali vyriausybė abejodai į tai žiūrėti? Juk jos tikslas ir uždavinys ginti visuomenės ir valstybės laisvę ir gerovę. Jei ji to nedarytu, prasilenktu su savo tikslais ir įgaliojais išpildyti uždavinius. Tokia vyriausybė reiktų paprašyti, pasitraukti iš savo vietų. Antra, Lietuva nevienodai suprantama. Mum lietuviams jos ribos aiškios; už etnografinių sienų mes nesiekiam, nes mum svetimi yra aneksijos grobimo tikslai. Bet yra tokių žmonių, kaip Rozenbaumas, kurie Lietuvai skiria Vitebsko, Minsko ir kitas žemes, ten tolyn ligi Kijevo ir kitų rusų ir Ukrainiečių pakraščiu. Ir visų tų kraštų žmonėm reikalauja interpeliantai laisvo gyvenimo Lietuvoje.

Atstovas Soloveičikas nuolatės čia mini Bielsko, Baltostogės, Augustavo piliečius, įemigravusius į Lietuvą ir vi-

som keturiom gina jų teisę ir toliau čia gyventi, o jam ir į galvą neateina paklausti, ar Lietuvos valstybė turi bent kiek pretenzijų prie tų žmonių. Jam reiktų žinoti, kad Soloveičiko ir jo draugų noras, nevisuomet yra Lietuvos valstybės noras; kad jo ir bendraminčių reikalai nėra tai Lietuvos reikalai. Dėl tokių „piliečių“ mums rimtai tur būt neteks iš tos tribunos kalbėti. Pagalios, jei kalbėsim tik apie tikrus lenkų okupuotų žemių piliečius, tai ir tuomet reiks daug atsargumo parodyti, kadangi tas klausimas labai ankštai yra surištas su mūsų laisvės ir nepriklausomybės likimu. Ir jiem bent koks suvaržymas ar bent tam tikros apsigynimo tvarkos nustatymas yra reikalingas ir būtinas. Tai labai gerai supranta ir mūsų okupuotieji broliai. Kada perdaug laisvai buvo leista iš Lietuvos gabenti druska ir javai į lenkų okupuotus Lietuvos kraštus iš daugelio okupuotų vietų mūsų valdžiai ir visuomeninėm įstaigom teko gauti prašymų su šimtais parašų, kad dėl jų laikinosios gerovės neparduotumėm Lietuvos gerovės, kad suvaržytumėm tą produktų vežimą, nes jis stiprinąs lenkų padėtį, jie pasiryžę ir pakentėti, by tik Lietuvai būtų gera. Geras Lietuvis kitaip manyti ir negali. Vadinas, ir čia vidaus Reikalų Ministerio visai tikslingai yra nustatyta.

Trečias, pagalios kuo remiamas yra tas interpeliantų reikalavimas neribotai be tam tikros tvarkos leisti Lietuvoje gyventi visiem, kas tik panorės, teise ar labdarin-gumu? Tai parodo ir visų Europos valstybių praktika. Laisvoji Sveicarija karo metu labai ir labai varžė įvažiavimą svetimšalių į savo valstybę. Net neutralios Lietuvos piliečiui su valdžios įgaliavimais buvo begalo sunku į ją įsigauti. Nemaža svetimšalių ji yra iškrausčiusi. Vokiečiai labai daug iškrausė svetimšalių iš savo valstybių. Ir mūsų Seimo narių tarpe yra žmonių tos malonės prityrusių ant savo nugaros. Suvienytos Amerikos valstybės lig šiol svarsto kaip iš savo ribų iškrausčius svetimšalius. (Balsas netiesia). Paskaitykite bent lietuvių kalba Amerikos laikraščius: „Naujienas“, „Drauga“, — ir įsitikinsite, kad tai tiesa. Tas drakoniškas įstatymas kaip jį vadina interpeliantai nėra jau toks baisus ir niekam nežinomas. Jį reikale visos valstybės vartoja ir turi vartoti, kam rūpi valstybės gerovė, o ne kitoki tikslai. Valstybės ir visuomenės gerovė šiuo atveju yra užtektina teisė. (Kauco „Laisvė“).

(Bus Daugiau.)

## Svarbu Visiems Lietuviams.

Kunigo A. Jusaičio anglų kalboje knyga apie Lietuvių tautą. — The History of the Lithuanian Nation and its National Aspirations yra labiau nusi-sekusių mūsų tėvynainio veikalų. Visi didžiausi Amerikos dienraščiai ir Jurnalai priėmė tą knygą kuoprielaikusiai. Nekurie žurnalai kaip „Literary Digest“ (turis netoli milijono parinktų skaitytojų) net po du kart apie ją plačiai rašė ir garsino iš jos plačias ištraukas ir aprašymus apie Lietuvių tautą ir anos politiškus siekinius.

Su virš 6 milijonai skaitytojų anu laikraščiu galėjo skaityti apie kun. Jusaičio išreikštus pasauliui Lietuvių norus.

Suv. Valstijų prezidentas, vice prezidentas, daugelis Suv. Valstijų senatorių, ir keli šimtai kongressmanų ambasadorių, ministerių atsiuntė Liet. Katalikų Tiesos Dr-ai padėkovonę už tą knygą, pražadėdam Lietuvai pagelba.

Pirmoji tos knygos laida jau išsibalgė. Liet. Kat. Tiesos Dr-ai neturint lėšų kitai laidai pats autorius su pagelba poros bičiulių dabar išleidžia antra padidintą tos knygos laidą.

Toje laidoje yra perspaudinta kun. Jusaičio parašytas, o Liet. Kat. Tiesos Dr-os įduotas Wilsonui 4 d. kovo memorialas, moksliskai išrodas neteis-ingus lenkų pasikėsininus ant Lietuvių tautos.

Toje antroje laidoje teipgi yra tilpę paskiausio laiko mūsų organizacijų ir naujokynių rezoliucijos prieš lenkus ir bolševikus, teipgi tilpo ten Lietuvos valdžios ir Premjiero atsiliepimai ir nekurių svarbesniųjų Amerikos laikraščių redakcijų atsiliepimai apie Lietuvą, teipgi nekurių svarbiausių Amerikos politikų liudyjimai apie svarbumą tos knygos.

Antra laida turi apie 50 psl. daugiau nei pirmoji. Kaina antrosios laidos \$1.50; skuros apdaras \$3.50.

Butų geistina, kad patriotiški mūsų tautiečiai padėtų praplauti tą knygą ypač Amerikoje tarp Valstijų valdininkų (state officials) ir miestų knygynų.

Paskelbimas.

### PASEKMĖS SALDZIOS.

Jūs žinote, ką voverė pasakė apie riešutą: „Lakštas kartus, bet branduolys saldus.“ Šona pasaka, bet visados teisinga. Trinerio Amerikinis Eliksiras iš Kartaus Vyno taipgi kartus, bet jojo pasekmės labai saldžios. Jis prašalina visą blėdingą medžiagą iš jus žarag, laiko žarnas atviromis ir suteikia sveiką apetitą. Jautiesi puikiai nuo ryto ligi vakaro. Tos saldžios pasekmės Trinerio Amerikinio Eliksiro iš Kartaus Vyno taip prasiplatine, jog kožną metą prisieina padidinti fabriką. Tik dabar įtaisėme du nauju katilu, po 52,000 galionų kiekvienas, naujas subonkavimas mašinomis tapo itaisytas ir produkcija tuomi labai pakilo. Tik pamatinė patarlė pasiliko ta pati: „Geriausias vien tik geras mūsų klientam.“ Aptiekoje ar perkant nuo vaistų pardavėjo, būtinai reikalauk vien tik „Trinerio Amerikinio Eliksiro iš Kartaus Vyno ir neimk jokių kitų pamėgdžiojimų. Pas juos taipgi gausi Trinerio Angelica Bitter Tonic, Trinerio Cough Sedative, Trinerio Linimenta ir t.t. Joseph Triner Company, 1335-45 S. Ashland Ave, Chicago, Ill. (Copyright, 1919, by Joseph Triner Company.)

### KAM KENTĖTI?

Rumatizmo, neuralgijos ir raumenų gelimai greitai nustoja, jeigu patirni su **PAIN-EXPELLER** Vaizbaženklis užreg. S. V. Pat. Ofise. Žiūrėk, kad gautum tikrajį-garsųjį per daugiau kaip 50 metų. Reikalauk, kad turėtu Ikaro (Anchor) Vaizbaženklį.

## Cunard Linijos

### Garlaisis Saxonia

Išplaukia Spalių 30

Phlymouth'ą — Cherburg'ą — Hamburg'ą.

Jūsų mieste, apylinkėje ar namieje yra vietinis agentas.



Zemlapis iš kun. A. Jusaičio knygos.

Pats autorius daug pridėjęs lėšų prie pirmo L. K. Tiesos Dr-os laidos vienas to negali padaryti. Užsisakyti tą knygą galima pas autorių.  
 Rev. A. Jusaitis  
 St. Michaels Church  
 E. 23-rd Str.  
 Bayonne, N. J.  
 arba Zvaigždės Redakcijoje:  
 Zvaigždė, 3654 Richmond St.  
 Philadelphia, Pa.

Bell Phone Dickinson 3995 M.  
**Dr. Ignatas Stankus**  
 1210 S. Broad St., Philadelphia, Pa.  
 Lietuvių Daktaras ir Chirurgas.  
 Ofiso Valandas:  
 Nuo 9 rito iki 5 po pietu  
 Vakara, Ketverge nuo 6 iki 9 P.M.  
 Nedeliomis iki 4 po pietu.

Prisiuskit  
 Prenumerata  
 už „Zvaigždę“



**IŠ KELIONĖS  
 PO  
 EUROPA IR AZIJA**

Ta knyga yra tai

Didžiausias savo rūšies veikalas, parašyta „Zvaigždės“ redaktorės J. Pranaičiūtės. Knyga turi apie 380 puslapių ir papuošta 102 iliustracijomis (paveikslais).

Indomus toje knygoje aprašymai Prancijos, Belgijos ir Vokietijos žemių, kur dabar verda Europėjiška karė. Tie aprašymai papuošti daugeliu iliustracijų.

Bet indomiausias beabejojama aprašymas išpuodžių iš Tėvynės ir iš senovės Lietuvos žemių, kuriuos vienok viršija aprašymai Vidurinės Azijos, Kaspijos ir Kaukazo žemių ir anų žmonių. Nemažiaus idomus aprašymai apie Rusijos sostinių, Maskvos ir Peterburgo, su paminėjimu lietuvių naujokynių istorijos tose vietose.

Knygos kaina 2 dol.  
 Audeklo aparais 2.25  
 Skūros aparuose su paausuotais kraštais 3.50

Galima gauti „Zv.“ Knygyne

**Parsiduoda Maspeth'e, N. Y.**

500 geriausių lotų, per 20 minučių kelio nuo New Yorko miesto, palei tris gatvekarių linijas praeinančias pro šali. 5c. nuvažiavimas; vandens nuovadai, šaligatviai, gazas, vanduo, mokyklos ir bažnyčios. Ant syk moket 20 nuoš., likusią sumą lengvoms išmokestimis. Gera spekuliacija ar nuolatinis namas.

Trace, 6 Remsen Place, Maspeth, N. Y.

arba

Chamberlain, 14 Grand Street,  
 Maspeth, N. Y.

Kurių „ZVAIGZDES“ prenumerata pasibaigė liepos mėnesiu meldžiame ją pasiskubinti atnaujinti, kad nereikėtų laikraščio sulaikyti.

**“ZVAIGŽDĖS”  
 SPAUSTUVE**

ATLIEKA VISUS DRUKORISĖS DARBUS GERAI, PIGIAI IR GELIAI.

DRUKUOJA:  
 KNYGAS, CIRCULIORIUS, TIKIETUS, KONSTITUCIJAS, VISITING IR BUSINESS CARDS, UZKVIETIMUS, VESELIJU, KOPERTUS, LAISKUS IR T. T.

KAS DARBA PAVES. NESIGRAUD

★ ★ ★

Kreipkis ant adreso:  
 3654 Richmond St  
 Philadelphia, Pa

**Pirmutinis ir Seniausias Lietuviškas  
 UŽEIGOS NAMAS arba HOTELIS  
 New Yorke**

Telefonas Spring 9537

LIETUVIAI KREIPKITES PRIE SAVUJU.

Jei nenori būt nuskriaustu atvykęs New Yorkan, tai tiesiog kreipkis į p. Geo. J. Bartašius, agenta. Jis visiems gerai yra žinomas. Parduoda laivakortes ant visų vandens kelių į Lietuvą ir iš Lietuvos. Išmaino ir siunčia pinigus į visas pasaulio dalis pagal dienos kursą. Parūpina pašportus iš Suv. Valstijų valdžios; pasitinka žmones New Yorke gelžkelio stotyse, pribuvus jiems iš kitų miestų.

Suteikia nakvyne, nes užlaiko namą su 38 kambariais. Palydi keleivius ir jų bagažus ant laivo. Žodžiu sakant, visi kurie kreipiasi į mūsų viršminėtą agenturą, pilnai būna aprūpinti. Vargo ir nelaimių niekas nedatirs. Brangūs Tautiečiai, kurie manote keliauti į Lietuvą, senąją Tėvynę, kviečiam visus kreiptis į mūsų Agenturą laiškais ar ypatingai. Gausit sąžinišką patarnavimą, nes mūsų priederme yra visiem tarnauti ištikimai. Reikalauk laivakorėčių ir pinigų kurso artimiausiam mūsų office:

**Geo. J. Bartašius**

498 WASHINGTON ST., NEW YORK CITY.

MAGDE. „Ak, kaip man niešti galvą! Išbandiau visokius magijimus, trinkimus, miltavimus — ir viskas tau nitek nepagalbėjo nuo tu blyuriu pleiskanu... Man grida net darosi!“

MARE. „Na, tai kam tau kyt be-reikalingi? Žinok, bočie mano plaukai graūs, kvėnus ir šviti. O tai toč, kad aš varioju RUFFLES!“

Kas tai yra RUFFLES? Ar tai gyduolė? Ne!! Ar kvėpiantis vanduo? Ne!! RUFFLES yra tai paprasčiausias plaukų ir odos sustiprintojis, kuris prigelbi gamtai suteikt žmogui priklausanči grožį. O kas gal but gražesnio už ilgus, blizgančius, švelnius plaukus? Kas gal but smagesnio už cystą neniežinčią galvos odą?

**RUFFLES**  
 panaikina pleiskanas! Su jomis nereikia kelių mėnesių galvos trynimo: dviejų ar trijų dienų bėgyje RUFFLES pradės mažinti pleiskanas, o savaitės laike jų jau nei žymės neliks! Paskui tik reikčiais suvilgiant galvą bus užtektinu, kad pleiskanos neatsinaujintų.

Nusipirkite šią nakt RUFFLES konkute aptiekoje. Kaštuos tik 65c., bet jus sakysite, kad jos vertos daug daugiau. Paaiškinimai pridėti prie kiekvienos konkutes. Jei negausite jūsų aptiekoje, tai atsiųskite mums 75c. pašto markėmis, ar money order siokiu adresu:

F. AD. WICHTER & CO., 326-330 Broadway, New York

**Sekančias knyga patariames  
 skaityti visiems lietuviams  
 katalikams:**

- Jos gaunama mūsų redakcijoje.
- Apeigos Rymo katalikų Bažnyčios. Lenkiškai parašė kun. J. Lunkevičius. Vertė Gerutis. Antra laida. Shenandoah, Pa., 188 pusl. 60
  - Antanukas. Apsysaka B. Pruso. Vertė Selimas. Antra laida. Shenandoah, Pa., 40 pusl. 15
  - Algimantas arba Lietuviai 13-ame šimtmetyje. Ištoriaška apysaka. Parašė Dr. V. Pietaris. Penki tomai. Shenandoah, Pa., 488 pusl. 2.50
  - Anima Vilis. Marės Radzevičiūtės apysaka. Jono Montvilos vertimas. Antra laida. Shenandoah, Pa., 162 pusl. 75
  - Bajoro Vuošvis. Apsysaka iš lietuvių gyvenimo. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 68 pusl. 15
  - Biurokratai. Apsysaka iš paskutinių atsitikimų Lietuvoje. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 79 pusl. 25
  - Fabiolė arba Bažnyčia Katakumbose. Kardinolo Wiseman'o. Vertė Vytautas. Shenandoah, Pa. 354 pusl. 1.00
  - Gyvačių Karalius. ir kitos apysakėlės. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Shenandoah, Pa., 31 pusl. 10
  - Iš kelionės po Europą ir Aziją. Parašė Pranaičių Julė. Philadelphia, Pa., 380 pusl., 102 iliustracijos (paveikslai); 2.00  
 Audeklo aparais 2.25  
 Skūros aparais, paausuotais kraštais 3.50
  - Iš daktaro pasakojimų. Rudens diena. Sulaukė. Parašė Satrijos Ragana. Shenandoah, Pa., 69 pusl. 25
  - Išvakarės gret Lemano ežero. Parašė kun. M. Morauskis. Vertė Gerutis. Shenandoah, Pa., 172 pusl. 75
  - Išpažinties Istorija. Prancūziškai parašė kun. A. Guilloise, vertė kun. A. M. Milukas. Antras leidimas Brooklyn, N. Y., 1916. 50
  - Kova ties Zalgiriais. Istoriska drama keturiuose aktuose. Parašė Šavasis (Dr. V. Pietaris) Shenandoah, Pa., 31 pusl. 25
  - Kunigo gimine. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 68 pusl. 20
  - Kaip Elziutė praleido šv. Jono dieną. Parašė P. D. Shenandoah, Pa., 63 pusl. 20
  - Krasauninkas—Laižybos—Dievo žmonės. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Philadelphia, Pa., 28 pusl. 10
  - Kardinolo Mercier gromata apie Patrijotizmą ir Išlaikymą 5
  - Kun. Dr. M. Gustaičio, Du laiškų iš Kelionės Kan. Dr. M. Gustaitis 5
  - Laisvės Metu. Apsysaka iš paskutinių atsitikimų. Parašė Antanas. Semai, 1908 m. 187 pusl. 75
  - Lietuviškas Albumas. Dalis I. Istoriskos ir šiaipjau Lietuvos vietos. Parengė ir išleido kun. A. Milukas Shenandoah, Pa., 75
  - Lietuviškas Albumas. Dalis II ir III. Lietuvos raštininkai, žymiausių vyrų ir tipai. Parengė ir išleido kun. A. Milukas. 1.50

- Lietuviškos Pasakos. Spaudon parengė Dr. J. Basanavičius. Didelio formato knyga, 262 pusl. 2.00
- Laiškai iš Kelionės po Palestiną. Kaštaie kun. Antano Miluko. Shenandoah, Pa. 94 pusl. 50
- Moterystė ir šeimyna. Iš vokiškos kalbos vertė J. Gerutis. Philadelphia, Pa., 41 pusl. 50
- Mūsų Socijalistai. Apsysaka iš paskiausių Lietuvoje atsitikimų. Parašė Jonas Kmitas. Shenandoah, Pa., 57 pusl. 15
- Melagių Dėdė. Vaizdelis iš Dzūkų gyvenimo. Parašė Ksaveras Vanagėlis. Shenandoah, Pa., 27 pusl., 13
- Mūsų Iėganytojas Jezaus Kristaus gyvenimas. Naujas pataisytas išleidimas. Shenandoah, Pa., 209 pusl., su paveikslais, 75
- Nekaltybė. Iš vokiško vertė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 89 pusl. 25
- Ne Mieste Laimė. Prancūziškai parašė Pierre L'Ermite. Lietuviškai vertė Pranaičių Julė. Shenandoah, Pa., 206 pusl. 1.00
- Našlaičiai. Likimas tulos šeimynos. Vertė P. Str. Shenandoah, Pa., 81 pusl. 15
- Pasikalbėjimas Giesmininko su Lietuva. Vyskupo A. Baranausko Eilės. Kaina 05
- Pasakyk Matuše, Agnieška, Aut Garlaivio. Triš Satrijos Raganos apysakėlės. 15
- Pradžia ir išsiplėtimas Katalikų Tikėjimo. Parašė Vyskupas M. Valančius. Reikalingiausia kiekvienam lietuviui-katalikui knyga. Shenandoah, Pa., 285 pusl. 1.00
- Paklydėliai. Kun. J. Geručis. Antras leidimas. „Zvaigždės“ skyriaus, 416 Hooper Str., Rooklyn, N. Y. 10
- Sventųjų Gyvenimai. Skaitymai kiekvienai metų dienai. Su paveikslais. Spaudon parengė kun. A. Milukas. Visi keturi tomai 3.50  
 Drūtasis audeklo aparais 4.00  
 Skūros aparais, paausuotais kraštais 5.50
- Siapus ir anapus grabo. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 210 pusl. 60
- Sodžionių Teologija. Parašė J. Gerutis. Gražiausia lietuviška kalba šioje knygoje išdėstyta visas Katalikų Teologijos mokslas Shenandoah, Pa., 285 pusl. 1.00
- Pikta Dvasia. Latviškai parašė Rudolfas Blaumanis. Lietuviškai vertė Idlargas. Shenandoah, Pa., 72 pusl. 25
- Patrimpo Laiškai. Parašė K. A. K. Kun. A. Miluko leidimas. „Zvaigždės“ Spauštuvėje, Shenandoah, Pa. 1907 m. 60
- Susiskaldėliai. Vaizdelis iš mūsų sodiečių gyvenimo. Parašė J. Gerutis. Shenandoah, Pa., 62 pusl. 20
- Socijalistai. Kas jie? Iš kur atsirado? Ko nori? Parašė kun. A. Civinskas. Shenandoah, Pa., 124 pusl. 10
- Steponaičio Raštai. Pilnas pomirtinis velionies raštų (eilėmis ir proza) išleidimas. Tvarkė Lindas Gira. Kaunas, 1912. 121 pusl. 1.00
- Trumpas Katekizmas 10
- Vaičiai Eilės. Su velionio plačia bijografija ir paveikslu. Philadelphia, Pa., 1912. 157 pusl. 75
- Valdimierius. Graži apysakėlė. Shenandoah, Pa., 47 pusl. 10

**Lietuvos Prekybos ir Pramonės  
 Banko Agentura,**

Jau siunčia pinigus in Lietuvą.

Turėdamas skaitlingus skyrius ir agenturas Didžiojoje ir Prūsų Lietuvoje, Liet. Prek. ir Pram. Bankas garantuoja kuogreičiausia ir pigiausiomis sanlygomis išmokėjimą pinigų. Siųskt tiesiog per Banko Agenturą, nes pigiausias bus parsintimtas. Naudokitės proga: tuojaus išvažiuoja į Lietuvą Banko Agentūros specialis „kurjeras“. Su visais reikalais kreipkitės:

M. Narjauskas,

Liet. Pr. ir Pr. Banko Atstovas ir Agentūros Vedėjas,  
 4747, Broad St. Newark, N. J.